

HMOOB / HMONG

Txog: Qhia ntxiv txog COVID-19 hauv tsev kawm ntawv: Kev npog qhov ncauj qhov ntswg, npaj rau lub caij kawm ntuj tshiab; muaj cov ntaub npog qhov ncauj qhov ntswg zoo ntxiv

Tsab xov xwm no yog txog:

- *Npaj rau lub caij kawm ntuj tshaib*
- *Kev npog qhov ncauj qhov ntswg*
- *Kev kuaj*
- *Hno tshuaj*
- *Cov cai rau tej Yam muaj koom hauv tsev kawm ntawv thiab mus rau lwm qhov*
- *Cov chaw pab tseem ceeb*

Tshua txog cov mejyig, xibfwb thiab neeg ua haujlwm,

Tam li tsev kawm ntawv npaj rau lub caij kawm ntuj tshiab, cov thawj coj hauv tsev kawm ntawv tab tom ua ntau Yam kom muaj kev kawm zoo rau cov mejyig, ua cuag peb lub zeem muag rau kev tshawb fawb kawm thiab pab tsev kawm ntawv thiab xyuas kom muaj kev noj qab haus huv thiab nyabxeeb rau peb ib tsoom. Peb tam tom xyuas zoo raws kev kom muaj noj qab haus huv rau pejxeem thiab nrog cov paub txog kev kuaj mob tsim peb cov quav qhia ntawv tim ntsej tim muaj, muaj tej Yam rau sawv daws koom thiab lwm Yam rau lub caij ntuj kawm ntuj tshiab pib lub Ib Hlis tim 25.

COVID-19 kis ntau tshaj yav tas nyob hauv peb lub zej zog thiab xeev, thiab peb paub tias muaj coob tus cov mejyig, xibfwb, thiab neeg ua haujlwm tej zau tau nyob ze ib tug muaj mob los tau kuaj pom muaj mob, uas cuam tshuam rau tus kheej thiab ntawm haujlwm. Ntaub ntawv muaj qhia tias tus kab mob txia *omicron* kis zoo tshaj tabsis ho ua rau tsis mob loj heev, tiag yog rau cov hno tshuaj lawm thiab koob hno ntxiv. **Ua raws kev ceev faj – npog daim ntaub kom npog tau qhov ncauj qhov ntswg zoo, nyob tom tsev thiab mus kuaj yog koj mob los tau nyob ze ib tug mob; ua raws cov kev ua cais thiab nyob ib qho – peb yuav muaj taus kev tiv thaiv COVID-19 zoo thiab tswj pab tau kev qhia ntawv tim ntsej tim muag.** Cov tsev kawm ntawv feem ntau hauv *Big Ten* nrog rau cov tsev kawm ntawv hoob K-12 ua tib Yam xws li no.

Npog ntaub, kuaj, thiab hno tshuaj tiv thaiv yog cov tseem ceeb thiab yog cov pab tau zoo peb lub tsev kawm ntawv tau siv txo qhov tus kab mob COVID-19 kis thiab txwv kom txhob raug mob loj. Nov yog peb kev tsom xyuas txhua qhov kev siv ua raws.

Npog ntaub

- *Chancellor Blank tau muab caij ntxiv kom yuav tsum npog ntaub nyob sab hauv tsev hauv UW–Madison cov tsev txog lub Peb Hlis xiab 1.*
- *Tsev kawm ntawv tau yuav cov ntaub npog tau zoo thiab siv phais neeg muaj dawb rau cov neeg ua haujlwm thiab mejyig uas xav siv cov ntaub no. Cov kws qhia ntawv thiab mejyig yuav tau txais kev qhia ntxiv txog muab tau cov ntaub no li cas. Rau tag nrho lwm cov neeg ua haujlwm, cov ceg ua haujlwm yuav tau txais kev qhia txog hais kom ShopUW+ xa tuaj li cas.*

Kev kuaj

- UHS muaj kev taug qab qhia tau nyob ze ib tug mob rau cov mejyig thiab neeg ua haujlwm tabsis yuav muaj caij ncua me ntsis thaum kis coob. Kev taug qab qhia nyob tawm sab nraum tsev kawm ntawv los kuj ncua tib yam. Txhua tus kuaj pom muaj mob hauv tsev kawm ntawv yuav tau txais ib tsab *email* nyob hauv lawv lub *wisc.edu account* muaj kev qhia kom yuav tsum cais tus kheej li cas nrog. *Public Health Madison & Dane County* hais tias [kom qhia rau cov neeg tau nyob ze koj tam sim](#) yog koj kuaj muaj mob.
- Cov mejyig thiab neeg ua haujlwm uas tsis tau hno tshuaj puv yuav tsum kuaj *PCR* txhua asthiv hauv tsev kawm ntawv ntxiv. [Kev kom cov mejyig yuav tsum kuaj](#) yuav pib thaum lub caij kawm pib.
- Yuav muaj cov khoom kuaj *antigen* tau ceev nqa tau mus kuaj tom tsev, uas kuaj pom li 15 feeb, siv kuaj rau lub caij kawm ntuj tshiab. Qhov tus kab mob txia *omicron* kis tau ceev, kuaj *antigen* yuav ua tau cov mejyig thiab neeg ua haujlwm kuaj muaj mob cais tau lawv sai thiab txo qhov yuav kis rau lwm tus. Peb yuav qhia ntxiv ua ntej pib kawm ntawv txog yuav muab tau cov khoom kuaj no li cas thiab txog kev ua raws kuaj ua ntej cov mejyig yuav tuaj thiab tuaj txog hauv Madison.
- [Kev ua raws cais \(rau cov neeg kuaj muaj mob\) thiab nyob rau ib qho \(rau cov tau nyob ze ib tug muaj mob\)](#) tau muab kho hloov raws li lub *Centers for Disease Control and Prevention* kom ua.

Kev hno tshuaj

- Tshaj 95 feem pua ntawm cov mejyig thiab neeg ua haujlwm twb hno tshuaj puv lawm thiab txhiab txhiab leej twb hno koob hno ntxiv nyob hauv tsev kawm ntawv.
- **Xav kom txhua leej uas hno tau koob hno ntxiv mus hno sai li sai tau.** Rau txhawb qhov no, *UHS* yuav qhib caij ntxiv teem hno tshuaj dawb [hauv tsev kawm ntawv qhov chaw](#) pib lub lb Hlis tim 24. Saib xyuas kev qhia ntxiv.
- **Yog koj hno koob hno ntxiv tawm sab nraum tsev kawm ntawv, qhia rau UHS paub uas muab koj cov ntawv hno tshuai** siv qhov *MyUHS website* los app.

Kev muaj koom nyob hauv tsev kawm ntawv thiab mus rau lwm qhov

Tsis muaj kev txwv dab tsi rau cov muaj rau koom nyob hauv tsev kawm ntawv thiab mus tawm rau lwm qhov uas yog tsev kawm ntawv txhawb; tabsis xav kom cov npaj rau kev koom tim ntsej tim muag xyuas kom muaj kev noj qab haus huv raws tus kab mob thiab muaj kev nyob lwm qhov koom tau thaum yuav tsum muaj thiab ua tau.

Cov chaw pab tseem ceeb

- [Yuav ua li cas](#) yog koj kuaj muaj mob los tau nyob ze ib tug muaj mob
- [Kev qhia rau cov neeg ua haujlwm](#)
- Kev txhawb rau mejyig: Hu los xa ntawv cuag [lub Dean of Students Office](#); thov [nyiaj pab muaj xwm txheej ceev \(emergency financial support\)](#)
- Mus saib hauv [lub campus COVID-19 website](#); saib [Cov Lus Nug Txog Tas Li \(FAQs\)](#); *email* rau covidresponse@vc.wisc.edu yog koj nrhiav tsis pom tej yam koj xav paub